

**TRIXIE**



**TRIXIE**



*Kuschelplatz*

**Cuddly Place · Coin douillet  
Relaxplaats · Linea imbottito  
Sovplats · Espacio suave**

TRIXIE Heimtierbedarf · Industriestr. 32 · 24963 Tarp · GERMANY · [www.trixie.de](http://www.trixie.de)  
TRIXIE UK Pet Products Ltd.  
Unit 7, Deer Park Road, Moulton Park, Northampton NN3 6RZ

DE **Kuschelplatz** | rutschfester Boden | Liegefläche:  
Schaumstoff-Füllung | Rand: Polyestervlies-Füllung |  
Polyester-Bezug

EN **Cuddly Place** | non-slip bottom | lying area:  
foam padding | rim: polyester fleece filling |  
polyester cover

FR **Coin douillet** | fond anti-dérapant | coussin :  
remplissage en mousse | bord : rembourrage en fibres  
de polyester | couverture en polyester

NL **Relaxplaats** | slipvaste onderkant | ligoppervlak:  
schuimrubber vulling | rand: polyestervlies vulling |  
polyester bekleding

IT **Linea imbottito** | fondo anticivolo | cuscino:  
imbottitura in gommapiuma | bordo: imbottitura in  
fibra di poliesteri | fodera in poliesteri | info  
smaltimento: [www.trixieitalia.it](http://www.trixieitalia.it)

SV **Sovplats** | halkfri botten | dyna: skumgummifyll-  
ning | kant: polyesterfyllning | polyesterklädsel

ES **Espacio suave** | base antideslizante | área de  
descanso: relleno gomaespuma | borde: relleno fibra  
de poliéster | funda poliéster

RU **Уютное место для отдыха** | несколькозщее  
дно | лежак с поролоновым наполнителем |  
наполнитель бортика: флис | чехол: полиэстер

PT **Local acolhedor** | fundo anti-derrapante | área de  
descanso: forro em esponja | rebordo: enchimento em  
poliester macio | cobertura em poliester

PL **Legowisko** | antypoślizgowa podstawa | dót:  
wypełnienie z pianki | zagłówek: wypełnienie z flauszu  
poliesterowego | obicie z poliestru

CS **Příjemné místo** | neklouzavé dno | ležící prostor:  
pěnové polstrování | lem: polyesterová fleesová  
výplň | polyesterový potah

DA **Hyggeplads** | skridsikker bund | liggeområde:  
skumfyld | kant med polyesterfleecefyld | polyester-  
betræk

SK **Miesto na odpočinok** | protišmyková podlaha |  
ležadlo: penová výplň | okraj: výplň z polyesterového  
flísu | poťah z polyesteru

UK **Лужанка-пуфік** | нековзюча основа | Спальне  
місце: з поролоновим наповненням | Край:  
Наповнення з поліефірної повсті | Покриття з  
поліестеру

HU **Begubózóhely** | csúszásmentes padló |  
fekvőfelület: habtöltet | perem: poliészter gyapjú  
töltet | Poliészter huzat